

우리말 어휘의 시간을 읽다

양산

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

양산이라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

양산

완성된 이름

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

양산

한눈에 보는 기록

뜻
서양식의 형견 우산.

요약 연대표

표기	19세기	20세기	현재
양산	○	○	○
洋傘	○	○	○

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

서양식의 형견 우산.

① 문헌의 첫 기록

19세기

📖 수록 용례

7개

📖 수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 67자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

☞ 우리가 알고있는 '양산'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

서양식의 형궐 우산.

☞ 양산의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

양산의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
양산 사전 표기 요약	—	—	—	—	● →	● →
洋傘 문헌 수록 표기	—	—	—	—	● →	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 양산
19세기20세기현재
- 洋傘
19세기20세기

원자료의 전체 표기 목록 2종

양산, 洋傘



양산의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사건의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

다른 언어와 한자음

‘양산’은 19세기에서부터 한글로 표기된 ‘양산’이나 한자로 표기된 ‘洋傘’이 나타난다. ‘양산’은 일본어에서 온 말이다.



문헌 속의 양산

전체 용례 7개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

19세기 洋傘, 양산 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

洋傘, 양산

출처 1895 관보 10월 11일(음) 1ㄴ면

용례 01

66 문헌 용례

其他 洋傘 燐寸 絹布 繭絲 琉璃器 紙類가 諸國에서 輸入하야 其額이 大抵 二千九百萬元에 超
出하니라.

현대어 풀이

기타 양산, 성냥, 견포, 견사, 유리그릇, 종이류가 여러 나라에서 수입하여 그 액수가 대체로 이천구백만 원을 넘더라.

출처 1898 매일신문 9월 8일 2면

용례 02

66 문헌 용례

팔인교를 타고 홍양산을 세우고 히도에 횡순하야.

現代어 풀이

팔인교를 타고 붉은 양산을 세우고 해도에 행순하여.

출처 1899 제국신문 5월 1일 4면

용례 03

66 문헌 용례

今番에 洋傘 皮匣 帽子 襯衣 金銀 眼鏡 法國製 上等 花露水 一等 夏節에 쓰시는 것과 其他 泰西 雜貨 各色 物件이 시로 來到하엿소오니.

現代어 풀이

금번에 양산, 가죽상자, 모자, 속옷, 금은 안경, 프랑스제 고급 화로수 등 여름철에 쓰시는 것과, 기타 서양 잡화 여러 가지 물건이 새로 들어왔으니.

20세기 양산, 洋傘 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

양산, 洋傘

출처 1909 언문 1:102

용례 04

66 문헌 용례

양산 [洋傘].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1912 두견성 상2:22

용례 05

66 문헌 용례

권 부인은 참기 어려워셔 련히 썩러지는 눈물을 양산으로 가리어 숨기더라.

現代어 풀이

권 부인은 참기 어려워셔 연이어 떨어지는 눈물을 양산으로 가려 숨기더라.

출처 1920 조선일보 6월 30일 1면

용례 06

66 문헌 용례

洋화를 穿ᄃᆞ고 洋傘를 持ᄃᆞ면 新女子인가.

ㄷᆞᆫ 현대어 풀이

양화를 신고 양산을 들면 신여성인가.

출처 1921 조선일보 11월 21일 1면

용례 07

66 문헌 용례

원便으로 主人집 뒤터 울터리를 바라보면서 洋傘으로 긴 풀을 헤ᄃᆞ치고 거렀다.

㉠ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

양산의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 이한섭 2024 《용례 기반 일본어 유래 우리말 사전》 한국문화사

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

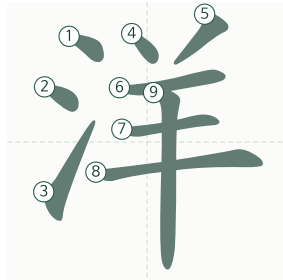
용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 양산의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

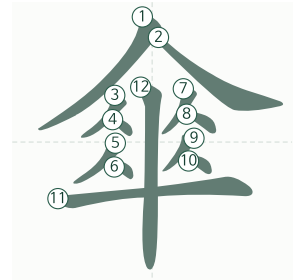
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

洋 뜻·음 큰바다 양
총 9획 · 부수 水



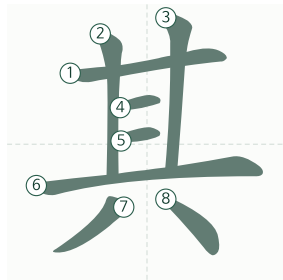
hanja.wordrow.kr/한자/洋/

傘 뜻·음 우산 산
총 12획 · 부수 人



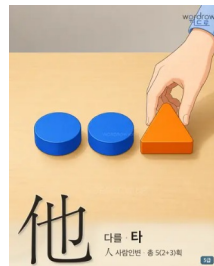
hanja.wordrow.kr/한자/傘/

其 뜻·음 그 기
총 8획 · 부수 八



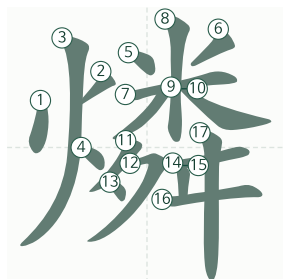
hanja.wordrow.kr/한자/其/

他 뜻·음 다를 타
총 5획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/他/

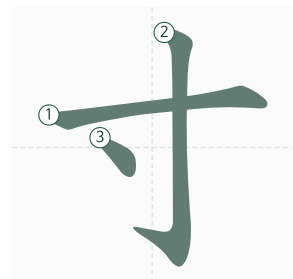
燐 뜻·음 도깨비불 린
총 16획 · 부수 火



사전 16획 · 획순 그림 17획

hanja.wordrow.kr/한자/燐/

寸 뜻·음 마디 촌
총 3획 · 부수 寸



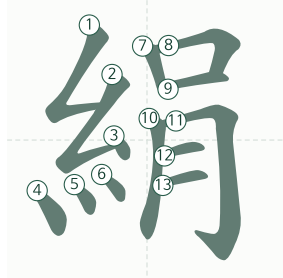
hanja.wordrow.kr/한자/寸/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

絹

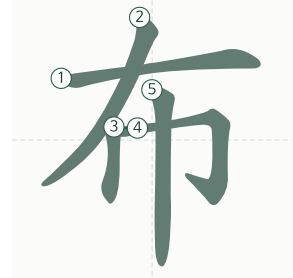
뜻·음 비단 견
총 13획 · 부수 糸



hanja.wordrow.kr/한자/絹/

布

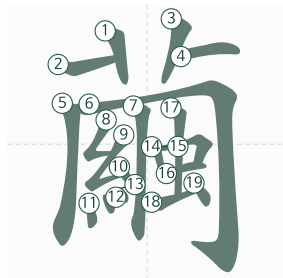
뜻·음 베·펼 포 / 보시 보
총 5획 · 부수 巾



hanja.wordrow.kr/한자/布/

繭

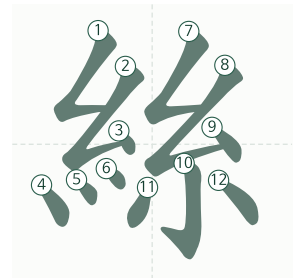
뜻·음 고치 견
총 19획 · 부수 糸



hanja.wordrow.kr/한자/繭/

絲

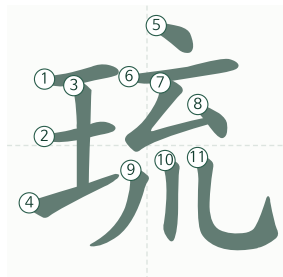
뜻·음 실 사
총 12획 · 부수 糸



hanja.wordrow.kr/한자/絲/

琉

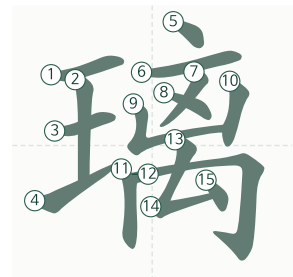
뜻·음 유리 류
총 11획 · 부수 玉



hanja.wordrow.kr/한자/琉/

璃

뜻·음 유리 리
총 15획 · 부수 玉



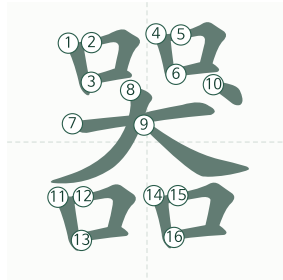
hanja.wordrow.kr/한자/璃/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

器

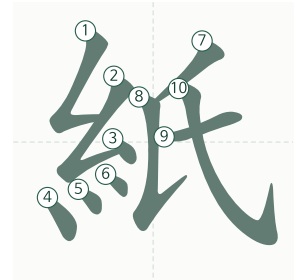
뜻·음 그릇 기
총 16획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/器/

紙

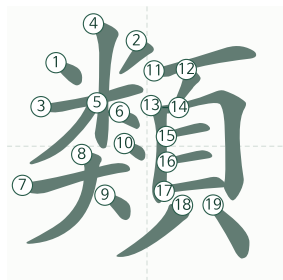
뜻·음 종이 지
총 10획 · 부수 糸



hanja.wordrow.kr/한자/紙/

類

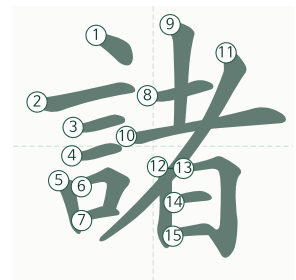
뜻·음 무리 류
총 19획 · 부수 頁



hanja.wordrow.kr/한자/類/

諸

뜻·음 모두 제
총 16획 · 부수 言

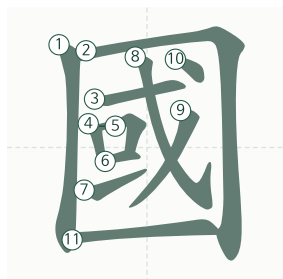


사전 16획 · 획순 그림 15획

hanja.wordrow.kr/한자/諸/

國

뜻·음 나라 국
총 11획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/國/

輸

뜻·음 보낼 수
총 16획 · 부수 車



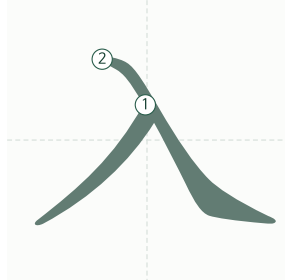
hanja.wordrow.kr/한자/輸/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

入

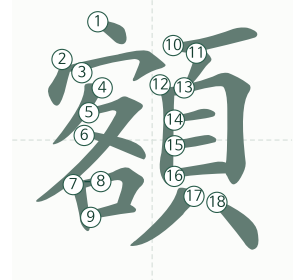
뜻·음 들 입
총 2획 · 부수 入



hanja.wordrow.kr/한자/入/

額

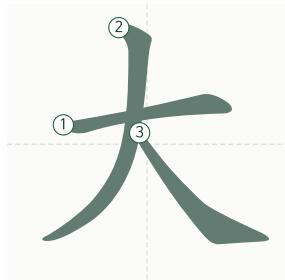
뜻·음 이마액
총 18획 · 부수 頁



hanja.wordrow.kr/한자/額/

大

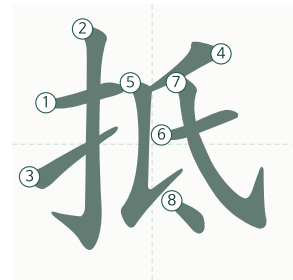
뜻·음 큰 대
총 3획 · 부수 大



hanja.wordrow.kr/한자/大/

抵

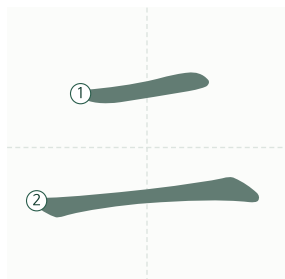
뜻·음 막을[抗] 저
총 8획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/抵/

二

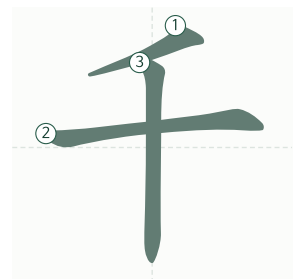
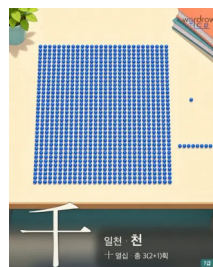
뜻·음 두 이
총 2획 · 부수 二



hanja.wordrow.kr/한자/二/

千

뜻·음 일천 천
총 3획 · 부수 十



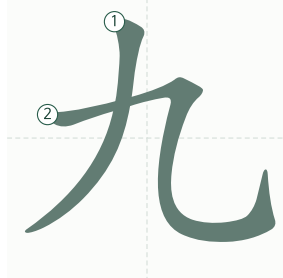
hanja.wordrow.kr/한자/千/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

九

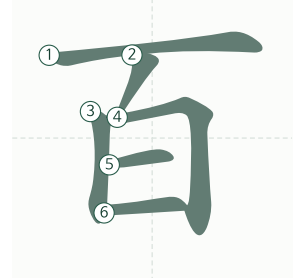
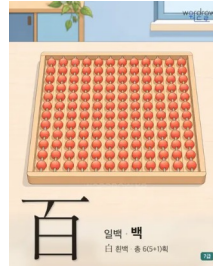
뜻·음 아홉 구
총 2획 · 부수 乙



hanja.wordrow.kr/한자/九/

百

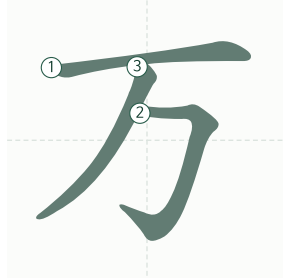
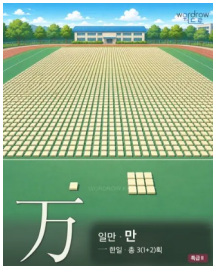
뜻·음 일백 백
총 6획 · 부수 白



hanja.wordrow.kr/한자/百/

万

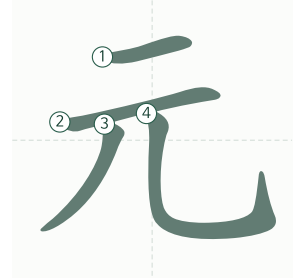
뜻·음 일만[萬] 만
총 3획 · 부수 一



hanja.wordrow.kr/한자/万/

元

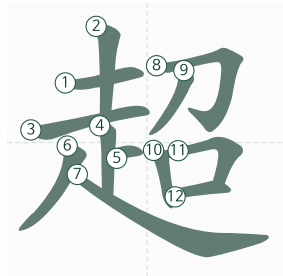
뜻·음 으뜸 원
총 4획 · 부수 儿



hanja.wordrow.kr/한자/元/

超

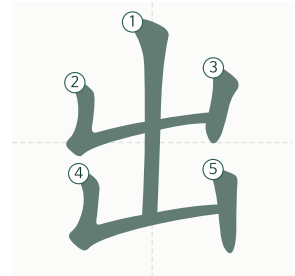
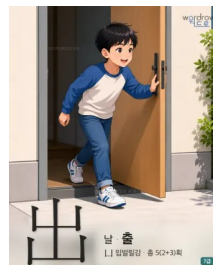
뜻·음 뛰어넘을 초
총 12획 · 부수 走



hanja.wordrow.kr/한자/超/

出

뜻·음 날[生] 출
총 5획 · 부수 凵

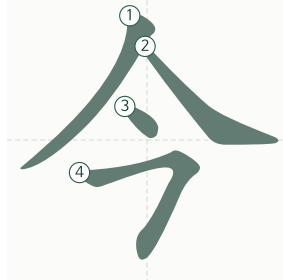


hanja.wordrow.kr/한자/出/

한자 한눈에 보기

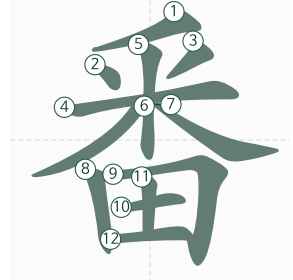
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

今 뜻·음 이제 금
총 4획 · 부수 人



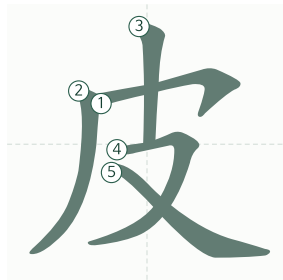
hanja.wordrow.kr/한자/今/

番 뜻·음 차례 번
총 12획 · 부수 田



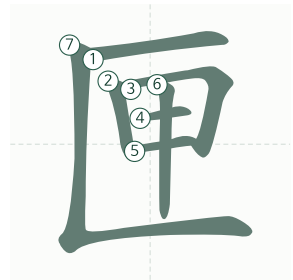
hanja.wordrow.kr/한자/番/

皮 뜻·음 가죽 피
총 5획 · 부수 皮



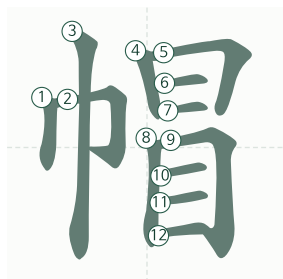
hanja.wordrow.kr/한자/皮/

匣 뜻·음 갑(匣) 갑
총 7획 · 부수 匚



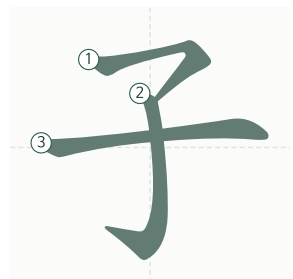
hanja.wordrow.kr/한자/匣/

帽 뜻·음 모자 모
총 12획 · 부수 巾



hanja.wordrow.kr/한자/帽/

子 뜻·음 아들 자
총 3획 · 부수 子

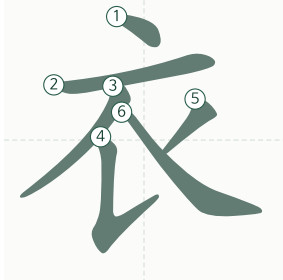


hanja.wordrow.kr/한자/子/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

衣 뜻·음 옷의
총 6획 · 부수 衣

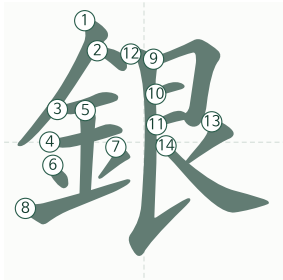
hanja.wordrow.kr/한자/衣/

金 뜻·음 쇠금 / 성(姓) 김
총 8획 · 부수 金



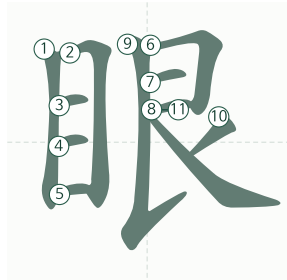

hanja.wordrow.kr/한자/金/

銀 뜻·음 은은
총 14획 · 부수 金

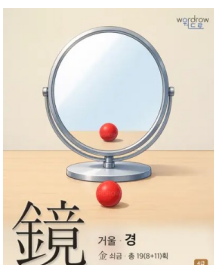
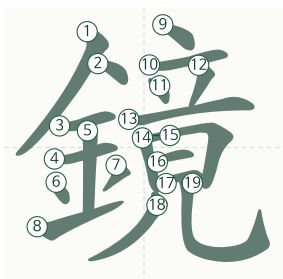
hanja.wordrow.kr/한자/銀/

眼 뜻·음 눈안
총 11획 · 부수 目

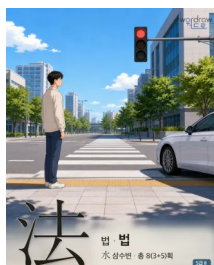
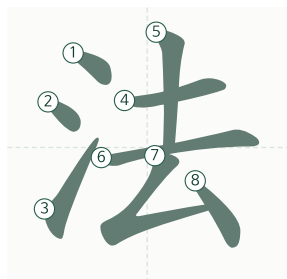
hanja.wordrow.kr/한자/眼/

鏡 뜻·음 거울경
총 19획 · 부수 金

hanja.wordrow.kr/한자/鏡/

法 뜻·음 법법
총 8획 · 부수 水

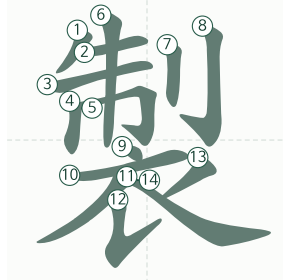
hanja.wordrow.kr/한자/法/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

製

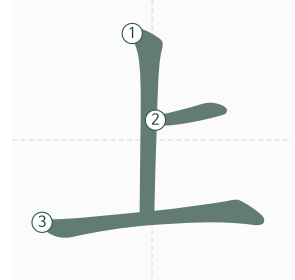
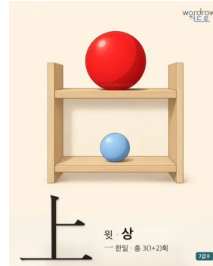
뜻·음 지을 제
총 14획 · 부수 衣



hanja.wordrow.kr/한자/製/

上

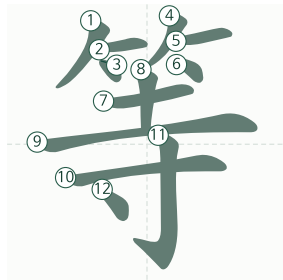
뜻·음 윗 상
총 3획 · 부수 一



hanja.wordrow.kr/한자/上/

等

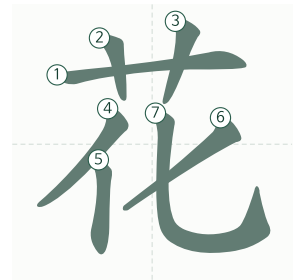
뜻·음 무리 등
총 12획 · 부수 竹



hanja.wordrow.kr/한자/等/

花

뜻·음 꽃 화
총 8획 · 부수 艸

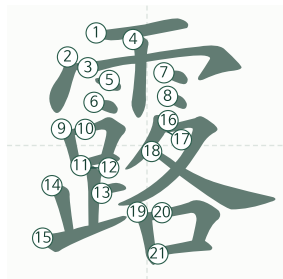


사전 8획 · 획순 그림 7획

hanja.wordrow.kr/한자/花/

露

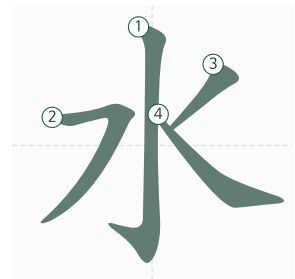
뜻·음 이슬 로
총 21획 · 부수 雨



hanja.wordrow.kr/한자/露/

水

뜻·음 물 수
총 4획 · 부수 水



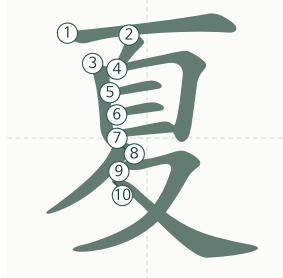
hanja.wordrow.kr/한자/水/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

夏

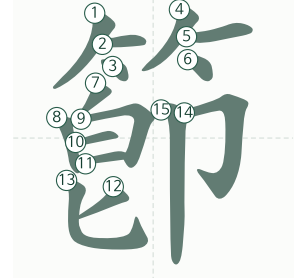
뜻·음 여름 하
총 10획 · 부수 夊



hanja.wordrow.kr/한자/夏/

節

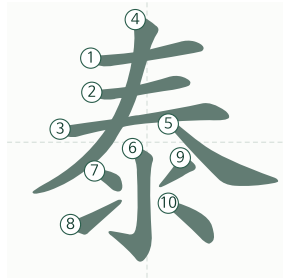
뜻·음 마디 절
총 15획 · 부수 竹



hanja.wordrow.kr/한자/節/

泰

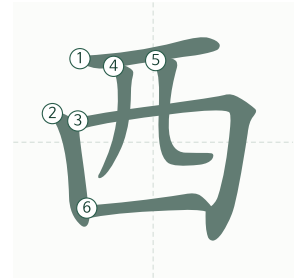
뜻·음 클 태
총 10획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/泰/

西

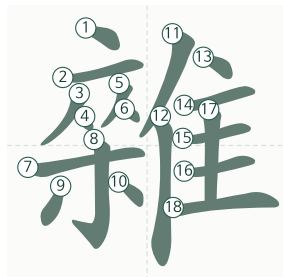
뜻·음 서녘 서
총 6획 · 부수 卍



hanja.wordrow.kr/한자/西/

雜

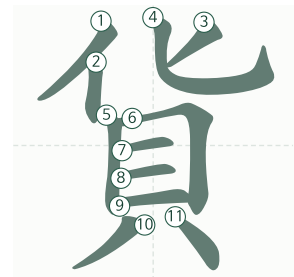
뜻·음 섞일 잡
총 18획 · 부수 隹



hanja.wordrow.kr/한자/雜/

貨

뜻·음 재물 화
총 11획 · 부수 貝



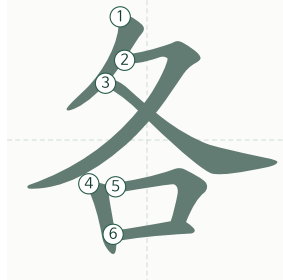
hanja.wordrow.kr/한자/貨/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

各

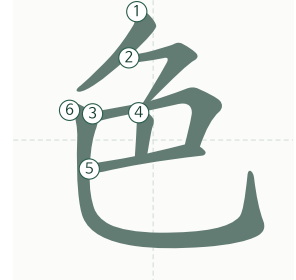
뜻·음 각각 각
총 6획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/各/

色

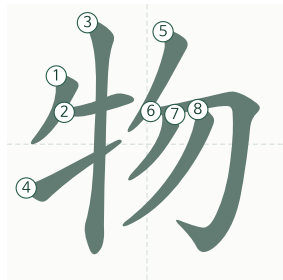
뜻·음 빛 색
총 6획 · 부수 色



hanja.wordrow.kr/한자/色/

物

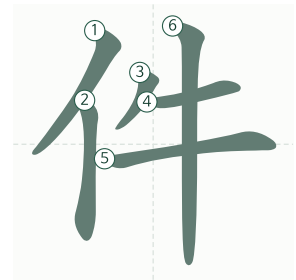
뜻·음 물건 물
총 8획 · 부수 牛



hanja.wordrow.kr/한자/物/

件

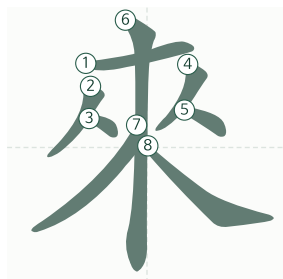
뜻·음 물건 건
총 6획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/件/

來

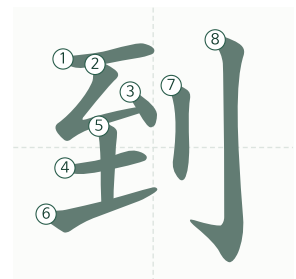
뜻·음 올 래
총 8획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/來/

到

뜻·음 이를 도
총 8획 · 부수 刀



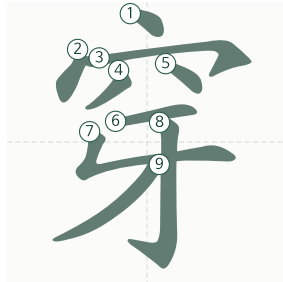
hanja.wordrow.kr/한자/到/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

穿

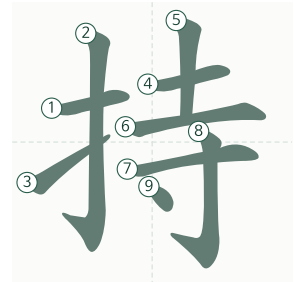
뜻·음 뚫을 천
총 9획 · 부수 宀



hanja.wordrow.kr/한자/穿/

持

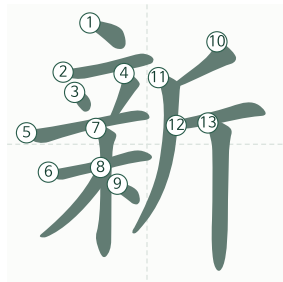
뜻·음 가질 지
총 9획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/持/

新

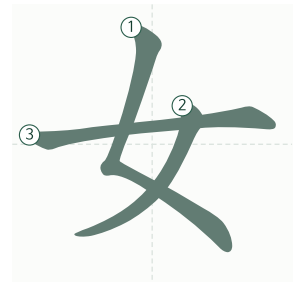
뜻·음 새 신
총 13획 · 부수 斤



hanja.wordrow.kr/한자/新/

女

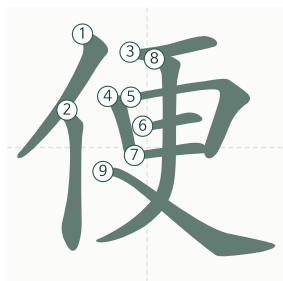
뜻·음 게집 녀
총 3획 · 부수 女



hanja.wordrow.kr/한자/女/

便

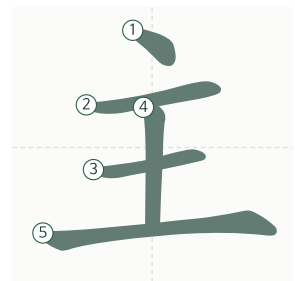
뜻·음 편할 편 / 똥오줌 변
총 9획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/便/

主

뜻·음 임금·주인 주
총 5획 · 부수 丶



hanja.wordrow.kr/한자/主/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

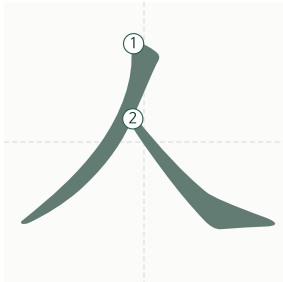
人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人



사람 인
人 사람인만 총 2획



hanja.wordrow.kr/한자/人/